



# Innst. S. nr. 99

(2002-2003)

## Innstilling til Stortinget fra utenrikskomiteen

### Innstilling fra utenrikskomiteen om bistandsavtaler som trådte i kraft i 2001

Til Stortinget

#### BAKGRUNN

Stortingets presidentskap besluttet i 1983 at avtaler med fremmede stater om utviklingshjelp ikke lenger skulle forelegges Stortinget i det årlige traktatforelegget, men i stedet legges frem i den årlige stortingsmel-

ding om Norges samarbeid med utviklingslandene. Bakgrunnen var dels det høye antall bistandsavtaler, dels det forhold at det for en meget stor del dreier seg om standardiserte avtaletekster.

Siden ordningen med årlig stortingsmelding er opphevet, oversendes avtalene nå med brev fra vedkommende statsråd på samme måte som det ordinære traktatforelegget. Statsråden for utviklingshjelp har med brev av 11. november 2002 oversendt nedenstående liste over bistandsavtaler som trådte i kraft i 2001. I listen er avtalene oppført alfabetisk etter samarbeidsland og i kronologisk rekkefølge under hvert land.

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
<b>ANGOLA</b>				
Faglig bistand AGO-0021	Konsulentfond Tillegg nr. II til avtale av 27.08.99	Vedtak i NORAD	NOK 420 000	12.02.01
Prosjektbistand AGO-0013	Faglig støtte til vannsektoren	Vedtak i NORAD	NOK 15 mill.	07.12.01
Programbistand AGO-0025	Støtte til FASII	Vedtak i NORAD	NOK 6 mill.	12.12.01
Faglig bistand AGO-2491	Faglig støtte til Det nasjonale institutt for statistikk	Vedtak i NORAD	NOK 24 695 615	18.12.01
<b>BANGLADESH</b>				
Programbistand BGD-2554	RAKUB – Kreditt- prosjekt til utvikling av små bedrifter	Vedtak i NORAD	NOK 50 mill.	12.12.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
Programbistand BGD-0064	Dekningsområde for elektrifisering av landsbygda – Fase VA – Tillegg nr. 2 til avtalen av 09.12.97	Vedtak i NORAD	NOK 60 mill.	16.12.01
<b>BHUTAN</b>				
Faglig bistand BTN-2001	Institusjonell styrking av energisektoren og forvaltning og planlegging av vannressurser	Vedtak i NORAD	NOK 20 mill.	11.05.01
<b>EAC – East African Community</b>				
Samarbeidsavtale RAF-2011	Bærekraftig utvikling av Lake Victoria bassenget – Avtale med SIDA, WB, EADB, Den franske regjering	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	24.04.01
<b>ETIOPIA</b>				
Programbistand ETH-2407	Restaurering og rehabilitering av Fasiledes Bad	Vedtak i NORAD	NOK 7 577 304	12.12.01
Faglig bistand ETH-0011	Institusjonssamarbeid NLH, Awasse College of Agriculture og Mekele University Tillegg til avtale av 11.06.9	Vedtak i NORAD	NOK 1,5 mill.	12.12.01
<b>INDIA</b>				
Faglig bistand IND-2567	Program for yrkesopplæring for kvinner – Tillegg til avtale av 13.11.97	Vedtak i NORAD	NOK 4.5 mill.	25.10.01
Faglig bistand IND-0040	Institusjonelt samarbeid – Fase II	Vedtak i NORAD	NOK 50 mill.	21.11.01
Programbistand IND-0063	Miljøprogram- Tillegg til avtale av 13.11.97	Vedtak i NORAD	NOK 4 306 000	06.12.01
<b>INDONESIA</b>				
Faglig bistand INS-0008	Intensjonsavtale – Miljøsamarbeid	Vedtak i NORAD	NOK 20 mill.	01.03.01
Faglig bistand INS-1102	Handlingsplan for opprettelse av uavhengig oljevern- beredskapsorganisasjon – Intensjonsavtale	Vedtak i NORAD	NOK 1 mill.	02.03.01
<b>KINA</b>				
Samarbeidsavtale	Memorandum of understanding – Miljøvernssamarbeid	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	08.05.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
<b>MAKEDONIA</b>				
Faglig bistand MAK-2001	Etablering av verdipapirsentral	Vedtak i NORAD	NOK 11 mill.	11.04.01
<b>MALAWI</b>				
Programbistand MWI-2606	Ramme for nasjonal kjønnsolicy	Vedtak i NORAD	NOK 12 mill.	27.03.01
Programbistand MWI-0005	Bunda landbruks- høgskole	Vedtak i NORAD	NOK 20 mill.	15.06.01
Samarbeidsavtale Norge/Sverige	Utviklingssam- arbeid	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	27.06.01
Faglig bistand MWI-2002	Forbedring av læringsmiljøet ved Malawi College of Medicine	Vedtak i NORAD	NOK 14 mill	19.07.01
Programbistand MWI-2001	Malawis Nasjonale Tuberkuloseprogram – Tillegg til avtale av 26.05.99	Vedtak i NORAD	NOK 370 000	24.10.01
Programbistand MWI-2001	Malawis Nasjonale Tuberkuloseprogram Tillegg nr. II til avtale av 26.05.99	Vedtak i NORAD	NOK 2 mill.	05.12.01
Programbistand MWI-2608	Implementeringsplanen for 2001-2004 for desentraliseringsprosessen	Vedtak i NORAD	NOK 45 mill.	10.12.01
Programbistand MWI-1014	Lilongwe distribusjons- utvidelse og forsterkningsprosjekt ESCOM	Vedtak i NORAD	NOK 60 mill.	18.12.01
<b>MOSAMBIK</b>				
Programbistand MOZ-2456	Bedriftsutvikling PoDE	Vedtak i NORAD	NOK 36 mill.	29.03.01
Faglig bistand MOZ-0095	Kapasitetsbygging i Plan- og Finansministeriet	Vedtak i NORAD	NOK 10 mill.	03.04.01
Faglig bistand MOZ-2467	Støtte til Electricidade de Mocambique Kraftlinjen GurueLichinga	Vedtak i NORAD	NOK 2,9 mill.	15.05.01
Faglig bistand MOZ-2469	Rådgivningsstøtte til Hidrocarbonetos de Mocambique	Vedtak i NORAD	NOK 1,4 mill.	15.05.01
Faglig bistand MOZ-2467	Miljø- og utstyrsstudie. Samleveier i Cabo Delgado	Vedtak i NORAD	NOK 800 000	25.07.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
Prosjektbistand MOZ-0006	Bistand til kraftlinje Alto Molocue – Gurue – Tillegg nr. 3 til avtalen av 13.11.98	Vedtak i NORAD	NOK 3 mill.	07.08.01
Prosjektbistand MOZ-0012	Bistand til Gurue-Cuamba- Lichinga kraftlinjeprojekt	Vedtak i NORAD	NOK 189,1 mill.	21.08.01
Prosjektbistand MOZ-0012	Støtte til Gurue-Cuamba- Lichinga kraftlinjeprojekt – Samfinansiering med Sverige	Vedtak i NORAD	NOK 189,1 mill.	24.10.01
Programbistand MOZ-2016	Namacurra elektri- fisering	Vedtak i NORAD	NOK 45 mill.	05.12.01
Programbistand MOZ-0094	Makrofinansiell støtte	Vedtak i NORAD	NOK 200 mill.	07.12.01
<b>NAMIBIA</b>				
Faglig bistand NAM-0016	Bistand til Directorate of Maritime Affairs Tillegg nr.2 til avtale av 17.12.96	Vedtak i NORAD	NOK 4,6 mill.	05.06.01
<b>NEPAL</b>				
Programbistand NPL-0021	Melamchi omledningsplan – Vannforsyning til Kathmandudalen	Vedtak i NORAD	NOK 222,3 mill.	17.08.01
Faglig bistand NPL-0024	Institusjonsutvikling for miljøkonsekvensanalyser i vannkraftprosjekter	Vedtak i NORAD	NOK 5,650 mill.	14.12.01
<b>NICARAGUA</b>				
Programbistand NIC-2247	Nettverk for voldsutsatte kvinner og barn – Samarbeid med Sverige og Danmark	Vedtak i NORAD	NOK 11 238 000	27.02.01
Programbistand NIC-0010	Bistand til petroleumssektoren – Fase III	Vedtak i NORAD	NOK 800 000	02.05.01
Programbistand NIC-2254	Distribusjon av regulerings- analysen for Matagalpa og Jinoteg	Vedtak i NORAD	NOK 600 000	02.05.01
Faglig bistand NIC-0006	MECOVI-programmet 1998 – 2001 – Tillegg til avtale av 01.12.98	Vedtak i NORAD	NOK 415 000	21.11.01
Programbistand NIC-0041	Modernisering av helsesektoren - Tillegg til avtale av 10.11.98	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	22.11.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
Prosjektbistand NIC-0032	Bistand til jordbruks- veiledningstjenesten – Tillegg nr. 3 til avtalen av 14.11.96	Vedtak i NORAD	Ikke av økonomisk art	17.12.01
<b>PALESTINSK MYNDIGHET</b>				
Programbistand PAL-0012	Holst Park 2001 - Gaza kommune	Vedtak i NORAD	NOK 1 478 880	08.05.01
Prosjektbistand PAL-0004	Kriseprogram for vannopp- samling på Vestbredden – Bygging av sisterner – Tillegg til avtale av 15.12.00	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	30.05.01
Programbistand PAL-2771	Kartprosjektet	Vedtak i NORAD	NOK 1 170 842	02.06.01
Prosjektbistand PAL-2792	Arbeidsintensive tiltak i Rafah	Vedtak i NORAD	NOK 10 mill.	07.06.01
Prosjektbistand PAL-0013	Støtte til Palestinsk statistisk Sentralbyrå – Tillegg til avtale av 18.09.97	Vedtak i NORAD	NOK 7 093 200	14.06.01
Faglig bistand PAL-0017	Støtte til konsulentfond – Tillegg nr. 3 til avtale av 18.04.96	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	17.06.01
Faglig bistand PAL-2768	Støtte til energisektoren – Fase III - Tillegg til avtalen av 11.12.00	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	19.07.01
Prosjektbistand PAL-2789	Jenin – Arbeidsintensive prosjekt – Fase II	Vedtak i NORAD	NOK 10 mill.	28.09.01
Programbistand PAL-2767	Bistand til ernæringsprogrammet	Vedtak i NORAD	NOK 7 247 000	24.10.01
Prosjektbistand PAL-2794	Arbeidsintensive tiltak i Khan Younis	Vedtak i NORAD	NOK 5 mill.	28.10.01
Programbistand PAL-0001-3	Fysisk planlegging og insti- tusjonsbygging – Konsolideringsfasen	Vedtak i NORAD	NOK 45 mill.	06.12.01
Faglig bistand PAL-2768	Støtte til energisektoren – Fase III - Tillegg nr. 2 til avtalen av 11.12.00	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	06.12.01
Programbistand PAL-3000	Arbeidsintensive tiltak i Jeriko	Vedtak i NORAD	NOK 5 mill.	11.12.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
<b>SACCAR – SOUTHERN AFRICAN CENTRE FOR COOPERATION IN AGRICULTURAL AND NATURAL RESOURCES RESEARCH AND TRAINING</b>				
Faglig bistand REG-0047-2	Faglig bistand til sektorkoordinerings- enheten – Tillegg nr. 4 til avtalen av 30.10.86 Avtale med Botswana	Vedtak i NORAD	NOK 1 mill.	07.03.01
Faglig bistand REG-0047-3	Støtte til planleggingsseminar – Høyere utdanning i landbrukssektoren – Tillegg nr. 5 til avtalen av 30.10.86 – Avtale med Botswana	Vedtak i NORAD	NOK 200 000	07.12.01
<b>SADC -SOUTHERN AFRICAN DEVELOPMENT COMMUNITY</b>				
Programbistand REG-0063	Biologisk mangfold innen SADC – Avtale med Malawi	Vedtak i NORAD	NOK 15 mill.	30.10.01
<b>SRI LANKA</b>				
Programbistand LKA-3034	Nasjonalt senter for renere produksjon på Sri Lanka	Vedtak i NORAD	NOK 13 mill.	15.02.01
Programbistand LKA-0015	Grunnleggende prosessforsk- ning av MONDEP fase II	Vedtak i NORAD	NOK 3,1 mill.	15.02.01
Programbistand LKA-0050	Nasjonalt integreringsprogram - Tillegg til avtalen av 12.06.97	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	16.02.01
Programbistand LKA-0050	Nasjonalt integreringsprogram - Tillegg nr 1 til avtalen av 12.06.97	Vedtak i NORAD	NOK 2,4 mill.	18.06.01
Programbistand LKA-3042	Fjernundervisning for offentlige ansatte	Vedtak i NORAD	NOK 12,5 mill.	16.07.01
Programbistand LKA-0012	Anlegg for rensing av spill- vann – Batha Atha – Tillegg til avtale av 07.12.98	Vedtak i NORAD	NOK 485 000	05.10.01
Programbistand LKA-0001	Administrasjon av kystressurser i Hambantota – Fase II	Vedtak i NORAD	NOK 10 720 000	28.11.01
<b>SØR-AFRIKA</b>				
Programbistand RSA-2823	Program for forsk- ningssamarbeid mellom Norge og Sør-Afrika	Vedtak i NORAD	NOK 30 mill.	22.11.01
Faglig bistand RSA-2835	Programforretningsplan – Kapasitetsstyrking av lokalforvaltningen	Vedtak i NORAD	NOK 45 mill.	10.12.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
<b>TANZANIA</b>				
Rammeavtale	Forlengelse – Tillegg nr. 8 til avtale av 13.06.88	Vedtak i UD	ikke av økonomisk art	10.01.01
Prosjektbistand TAN-0015	Rehabilitering av veistrekning Songwe Tunduma – TANZAM highway	Vedtak i NORAD	NOK 167 mill.	13.08.01
Faglig bistand TAN-0094	MoU -Følgeforsknings-program på lokalforvaltningsreform	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	11.09.01
Programbistand TAN-0058	Støtte til Institute of Development Management – Tillegg nr. 3 til avtalen av 27.10.99	Vedtak i NORAD	NOK 5 mill.	02.10.01
Programbistand TAN-0091	Forlengelse av norsk støtte til Sokoine University – Tillegg nr. 2 til avtalen av 10.05.96	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	02.10.01
Programbistand TAN-0103	Rammeavtale med University of Dar es Salaam – Tillegg til avtalen av 03.07.97	Vedtak i NORAD	NOK 10 mill.	02.10.01
Prosjektbistand TAN-0099	Bistand til kraftlinjen Sumbawanga Mbala – Tillegg til avtalen av 17.07.99	Vedtak i NORAD	NOK 18,3 mill.	07.12.01
<b>UGANDA</b>				
Programbistand UGA-0008	Støtte til valgene 2001-02	Vedtak i NORAD	NOK 6 mill.	01.02.01
Programbistand UGA-2861	Institusjonssamarbeid UGA Electricity Regulatory Authority og NVE	Vedtak i NORAD	NOK 14,5 mill.	03.02.01
Programbistand UGA-0007	Overgangsstøtte – Utvikling av naturressurser – 2001 - 2002	Vedtak i NORAD	NOK 32 mill.	24.05.01
Programbistand UGA-2861	Institusjonssamarbeid UGA Electricity Regulatory Authority og NVE – Tillegg til avtale av 03.02.01	Vedtak i NORAD	NOK 4,5 mill.	10.08.01
Faglig bistand UGA-0021	Bistand til Justisministeriet – Tillegg til avtale av 21.11.00	Vedtak i NORAD	NOK 620 000	29.03.01
Prosjektbistand UGA-0014	Støtte til Uganda Electricity board – Rehabilitering av transformatorstasjoner	Vedtak i NORAD	NOK 60 mill.	21.11.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
Faglig bistand UGA-0021	Utvikling av naturressurser i perioden 2001–2002	Vedtak i NORAD	NOK 480 000	22.11.01
Programbistand UGA-2847	Støtte til styrking av landbruks- statistikken	Vedtak i NORAD	NOK 18,5 mill.	30.11.01
Programbistand UGA-2869	Giverpartnerskap Strategisk plan for justis/lov og rettsektoren	Vedtak i NORAD	NOK 500 000	05.12.01
Programbistand UGA-2866	Strategisk plan for helsesektoren	Vedtak i NORAD	NOK 40 mill.	11.12.01
Programbistand UGA-2866	Strategisk plan for helse- sektoren – Samfinansierings- avtale med Sverige v/SIDA	Vedtak i NORAD	ikke av økonomisk art	11.12.01
<b>VIETNAM</b>				
Faglig bistand SRV-2005	Program for institusjonsbygging for Vietnam maritime University	Vedtak i NORAD	NOK 2,2 mill.	11.01.01
Faglig bistand SRV-1083	Studie om nasjonal vannkraftplan – Fase I – Tillegg til Samfinansieringsavtalen med SIDA av 11.05.98	Vedtak i NORAD	NOK 3 mill.	08.02.01
Faglig bistand SRV-1083	Studie om nasjonal vannkraft- plan – Fase 1 – Tillegg til avtale av 15.07.98	Vedtak i NORAD	NOK 3 mill.	02.03.01
Programbistand SRV-0032	Utvikling av utdanning for etniske minoriteter i provinsen Lai Chau	Vedtak i NORAD	NOK 14 mill.	04.06.01
Prosjektbistand SRV-2002	Bistand til miljø- forbedringsprosjektet for Ho Chi Minh By	Vedtak i NORAD	NOK 14,4 mill.	22.06.01
Faglig bistand SRV-0020	Utvikling av styringssystemer for sikkerhets- og miljøkontroll i oljeind. – Fase II	Vedtak i NORAD	NOK 20 mill.	14.08.01
<b>ZAMBIA</b>				
Programbistand ZAM-0003	Bistand til gjennomføring av handlingsprogrammet for vannressurser	Vedtak i NORAD	NOK 9 760 000	16.07.01
Programbistand ZAM-0053	Veisektorprogrammet - Tillegg nr. 3 til avtalen av 30.09.94	Vedtak i NORAD	NOK 15 830 000	14.11.01

Bistandsform	Avtalens innhold	Konstitusjonell behandlingsmåte	Verdi	Ikrafttredelse
<b>ZIMBABWE</b>				
Programbistand ZIB-2233	Avtale med Verdensbanken - Støtte til økt sosial beskyttelse	Vedtak i NORAD	NOK 1 mill.	26.03.01
Programbistand ZIB-2233	Avtale med Verdensbanken - Økt sosial beskyttelse i republikken Zimbabwe – Tillegg til avtale av 19.03.01	Vedtak i NORAD	NOK 8,5 mill.	13.12.01

**KOMITEENS MERKNADER**

Komiteen har merket seg at det for 2001 ble inngått 97 bistandsavtaler. Komiteen har ingen merknader til saken, men viser til at hovedprioriteringene i norsk bistand fastsettes i forbindelse med de årlige budsjettene, og er også drøftet i forbindelse med utviklingspolitiske redegjørelser fra utviklingsministeren. Komiteen mener at det må holdes et kontinuerlig trykk på helse, utdanning og kvinneperspektivet i bistanden.

**KOMITEENS TILRÅDING**

Komiteen har for øvrig ingen merknader til avtalene og råar Stortinget til å gjøre slikt

v e d t a k :

Utenriksdepartementets forelegg av bistandsavtaler med fremmede stater som trådte i kraft i 2001 - vedlegges protokollen.

Oslo, i utenrikskomiteen, den 15. januar 2003

**Thorbjørn Jagland**  
leder

**Bjørn Jacobsen**  
ordfører

**Åslaug Haga**  
sekretær